

## CAPITULO III

PUERTA DE Jafa—CALLES DE JERUSALEN—COSTUMBRE DE ETIQUETA—EL CONVENTO DE LOS FRANCISCANOS—ALOJAMIENTO PARA LOS PEREGRINOS—EL PADRE FR. LUIS, IRLANDES—VISITA AL SANTO SEPULCRO—DOMINACION DE LOS TURCOS—PIEDRA LLAMADA DE LA UNCIÓN—RECUERDOS—EMOCION RELIGIOSA—DESCRIPCION—DOMINACION DE LOS CISMATICOS—TRAGES DE ESTOS—CANTO RIDICULO—CALVARIO—CAPILLA DE NUESTRA SEÑORA—CONCILIACION DEL EVANGELIO CON LA TRADICION—DISTANCIA DEL SANTO SEPULCRO AL CALVARIO—HENDEDURA EN EL MISMO—LUGAR DONDE CRUCIFICARON A LOS LADRONES—IMPRESIONES RECIBIDAS EN EL CALVARIO—IMPACIENCIA DE LOS TURCOS—GETHESEMANI—VIA DOLOROSA—BALCON DEL «ECCE HOMO»—PUERTA DE S. ESTEBAN—VALLE DE JOSAFAT—SEPULCRO DE LA SANTISIMA VIRGEN—GRUTA DE LA AGONIA—HUERTO DE GETHESEMANI—TRAICION DE JUDAS—MISA EN LA GRUTA DE LA AGONIA—RELIQUIAS DE ESTE LUGAR—PROCESION EN EL SANTO SEPULCRO—LOS CISMATICOS INTENTAN IMITARLA—AVARICIA DE LOS CISMATICOS—COMPARACION ENTRE CATOLICOS Y CISMATICOS—MISA EN LA IGLESIA DE LA FLAGELACION—PUERTA DE ORO—MONTE OLIVETE—HUELLA DEL SALVADOR—VISTA DESDE EL MONTE OLIVETE—BETHPHAGE—BETHANIA—SEPULCRO DE LAZARO—RESURRECCION DEL MISMO—PIEDRA DE MARTA—LUGAR DONDE LLORO EL SALVADOR SOBRE JERUSALEN—SEPULCROS—PATRIARCA DE JERUSALEN—RESIGNACION DE LOS PADRES FRANCISCANOS—CONVITE Y VINO DEL LIBANO—PIPAS TURCAS—ALUMBRADO EN LAS CALLES DE JERUSALEN—MISA EN EL ALTAR DE SANTA MARIA MAGDALENA—TORRE DE DAVID—CAMPO DE LOS ROMANOS—DESOLACION DE LA CIUDAD—PUERTA DE DAMASCO.

Descubrimos el recinto amurallado y la puerta llamada de Jafa, por donde debíamos entrar á la Santa Ciudad. Extramuros y cerca de dicha puerta, hay ahora un magnífico edificio que han hecho los cismáticos rusos: encierra en un recinto bien cercado de fuertes muros, una Iglesia para el culto cismático, un hospital y un grande hospicio para sus nacionales. El edificio está dominando la ciudad, y tiene el aspecto de una ciudadela. Acaso llegará tiempo en que

Los rusos cismáticos, aprovechando esta ventaja, se apoderen de la ciudad, oprimiendo mas á los católicos, y quitándoles todo lo que poseen, sin permitirles venerar el Santo Sepulcro. Frente de este edificio, se pasa, dejándole á la izquierda para entrar por la puerta de Jafa. Entramos, en efecto, y comenzamos á andar por unos callejones tan estrechos, que con trabajo pasábamos á caballo. A veces estos callejones están oscuros aun de dia, porque los turcos gustan mucho de fabricar en alto, sobre las mismas calles, tomando estas así, el aspecto de callejones subterráneos, oscuros, húmedos y enlosados con piedras muy grandes y lisas, de manera que es necesario andar con mucho cuidado para no resbalar. Tales son ahora las calles de la famosa ciudad del magnífico Salomon. (1) Por estos

(1) JERUSALEN, capital de la antigua Palestina, situada en terreno elevado, á 37  $\frac{1}{4}$  leguas al sudoeste de Damasco, á 80 al nordeste del Cairo, á 208 al sudeste de Constantinopla, á 5  $\frac{2}{3}$  de la margen occidental del mar Muerto, á 8 del rio Jordan y á 8  $\frac{3}{4}$  del Mediterráneo. Se cree la fundase Melchisedech, rey y pontífice de los hebreos. Edificóse en los montes *Moria* y *Acra*, y fué llamada *Salem*, que significa *paz*, denominacion de todo punto contraria á la suerte que se le reservaba. Apenas habian transcurrido 60 años desde su fundacion, cuando se apoderaron de ella los jebuseos, pueblo oriundo de Jebus, hijo de Chanaán, los cuales para asegurar su posesion, no solo fortificaron sus murallas, sino que elevaron una ciudadela en el monte Sion, inmediato á la ciudad á la cual dieron entonces el nombre de Jebus su progenitor, declarándola capital al mismo tiempo. Llamóse en seguida *Jerusalen*, que significa *vision de paz*, de cuyo nombre derivaron el de *Hierosolyma* los griegos, el cual adoptaron despues los romanos. Bajo el imperio de Adriano tomó el de *Aelia Capitolina*. Los judíos la titularon *Ciudad de Dios*, y *Santa*, cuyas denominaciones justificaron completamente los importantes acontecimientos de que verdaderamente fué teatro, y tuvieron inmediata conexion con los ritos y creencias del pueblo hebreo.

El erudito d'Anville en su *disertacion sobre la antigua Jerusalen* le asigna 2,550 toesas de circuito, pero la considera en su mayor extension, y esta varió considerablemente segun las épocas. Josefo la ha descrito bastante circunstanciadamente. Levantábase segun este autor, sobre dos colinas, situadas una enfrente de otra, separadas por el valle *Tyropeon* que se prolongaba hasta el nacimiento del *Siloe*. En la primera de estas colinas de suave y fácil declive, llamada *Acra*, habia sido edificada la antigua ciudad: la otra denominada *Sion*, al sur de aquella, de pendiente rápida y prolongada era la mas elevada de entrambas, por cuya razon á la parte de ciudad contenida en ella se le daba el nombre de

callejones nos dirijimos al convento que está situado al Noroeste, en la parte mas alta de la ciudad. Llegamos al convento entrando por una estrecha puerta, y tan baja, que era necesario inclinarnos, para no dar con la cabeza en el marco.

*ciudad alta*, y á la que se encontraba en la otra *ciudad baja*. Por la parte de Oriente se elevaba otra colina llamada *Moria*, de menor altura que el *Acra*, de la cual la habia separado antiguamente un estrecho valle, mandado terraplenar por los principales asmoneos, y es en donde fué edificado el suntuoso y venerado templo de Jerusalem. Por el norte de Sion y al sur del *Moria* se encontraba el lugar de *Ophel* que á pesar de no ser sitio prominente ni elevado, fué comprendido en el recinto de la ciudad por el rey Manasés. Por la parte septentriona del templo empezaron á levantarse algunos edificios, y con el tiempo se fué dilatando la poblacion por dicho lado, hasta que vinieron al fin á formar parte de la misma, tomando el nombre de *Bezetha*, ó ciudad nueva, y despues Agripa extendió hasta dicho punto el recinto de la ciudad. Esta se apoyaba por lo tanto en el torrente Cedron por el oriente: tenia al sur el valle de los hijos de *Enon*: por el poniente la defendian los montes de Sion y de *Acra*, y por el norte era por el único lado por donde parecia estar menos defendida. Los hebreos la rodearon de murallas, y en tiempo de Ezequías se construyó un doble muro. Josefo habla de una tercera muralla para mayor defensa de la ciudad, levantada por los lados en que los valles que la rodeaban ofrecian menos difícil tránsito á la ciudad. Este recinto de murallas que era de bastante extension necesitaba del apoyo de fuertes torres para defenderse; y en efecto, las hubo en bastante número con dicho objeto, pero su demarcacion no se encuentra suficientemente descrita, para poderlas determinar, como acontece con las de *Henanéel*, de *Emath*, y de los *Hornos*, aunque conocemos la posicion de las de *Hippicos*, *Psephina*, *Phasael*, *Antonia* y *Mariamne*. En cuanto á las puertas, fueron en considerable número y en relacion á la circunferencia de la ciudad, segun las épocas. El libro de *Nehemías* cuenta hasta diez y ocho.

La esplanada del monte Sion pareció sumamente importante desde los mas remotos tiempos para la defensa ó para el ataque de la ciudad. Esto fué lo que decidió á los jebuseos á apoderarse de ella y á conservarla á toda costa, de modo que aunque la ciudad se hallaba en poder de los israelitas, aquellos se mantuvieron en ella hasta el tiempo de David, que los expulsó de allí, despues de 824 años que la habian conservado. Este príncipe fijó su residencia en aquella formidable posicion, y los habitantes no tardaron en seguir su ejemplo, multiplicando los edificios al lado de los de aquel rey de modo que Sion vino en breve á conseguir toda la importancia de una ciudad formal, á la cual se dió el nombre de *ciudad de David*, ó de *Sion*, cuya denominacion sirvió al fin para designar á

Todos los conventos é iglesias de Tierra Santa están contruidos á manera de fortificaciones, y con puertas muy bajas y estrechas para impedir, ó cuando menos retardar las agresiones de los turcos. Los padres nos recibieron con mucha cortesía y caridad, y luego

todo Jerusalem, como aparece nombrada en el libro de los Macabeos. Además de las muchas casas que David edificó en Sion, este príncipe destinó un lugar proporcionado para colocar dignamente en él el Arca del Señor, cuya circunstancia aumentó considerablemente la importancia que ya tenía aquella colina, pues aunque el Arca no permaneció allí mucho tiempo, porque Salomon la trasladó al templo, aquel lugar no quedó por esto menos consagrado á las solemnidades de los judíos, ni perdió nunca el epíteto de *montaña santa*. Salomon aumentó todavía el recinto de Jerusalem, encerrando en ella la colina llamada *Moria*. En su cumbre erigió el primer templo cuya ostentacion y magnificencia celebran y ponderan los autores sagrados y Josefo, en cuya alabanza compuso aquel rey tan bellos cantos. Empleáronse en su construccion no menos que trece años. El mismo príncipe levantó tambien el palacio de los reyes, cuyo esplendor y grandeza correspondia á la suntuosidad del templo. Aunque como hemos visto la ciudad habia sido rodeada de altas y fuertes murallas, levantadas en diferentes épocas, parece que Ezequías tuvo que proveer á su reparacion, porque caian ya en ruinas. El mismo rey mandó construir nueva circunvalacion, puso la fortaleza en buen estado de defensa, y ordenó otras construccionen no menos importantes en el interior del recinto. Entre otras cosas mandó edificar una piscina, y un acueducto para abastecer de agua á los habitantes, porque las del *estanque alto* ó de la *piscina superior*, que era la que habia en el camino del campo del *Lavandero*, no bastaba al consumo. Por lo que resulta de dos pasages combinados del libro de *Nehemias*, debe suponerse que el *acueducto del rey*, es el de Ezequías, y la piscina del mismo *la piscina de Siloe*, llamada *piscina de abajo*, por Isaías, mientras parece que quiere designar la otra con el nombre de *piscina antigua*. En cuanto á la piscina probática del Evangelio, que tambien tenia el nombre de *Bethsaida*, Josefo llama *estanque* ó *piscina de Salomon*, por donde parece atribuir su edificacion á este príncipe. Sus ruinas presentan un algibe de unos 150 piés castellanos de largo, sobre unos 47 de ancho, sostenido por buenos muros. En el día está seco y casi lleno de escombros, en donde crecen algunos granados y otros arbustos. Por el lado de la misma se ven dos arcos que formarian la base de alguna bóveda. Manases emprendió tambien en su tiempo la continuacion de las murallas, haciéndolas llegar hasta Ophel; pero á pesar de tantas precauciones los caldeos se apoderaron de la ciudad hácia el año 600 antes de Jesucristo, derribaron las murallas, la saquearon y demolieron el templo y la convirtieron en un verdadero páramo, llevándose cautivos á sus habitantes.

que desmontamos, nos condujeron á la sala del convento y nos sirvieron primero agua de limon y despues café. Este es el uso de recibir á las visitas en todo el Oriente, y donde quiera que uno vaya se presenta luego el agua fresca y despues el café, servido en taci-

A la vuelta del cautiverio por los años de 536, los judíos bajo el mando de Zorobabel, y el gran sacerdote Josué, hijo de Josedéc, se dedicaron á volver á levantar las murallas, el templo, y las casas de la ciudad, lo cual llegaron á conseguir, á pesar de la resistencia que experimentaron de parte de los extrangeros que habian sido establecidos en su lugar en toda la Judea.

El libro de Nehemias refiere detenidamente los trabajos interesantes que emprendieron de consuno en esta circunstancia los hijos de Judá. La historia llama á esta época, la de la construccion del *segundo templo*. Desde entónces sufrió esta ciudad la suerte que cupo al país, en las diferentes guerras de que fué teatro. Despues de Alejandro sufrió el yugo de los sucesores de este príncipe que reinaron en el Asia. Ptolomeo, hijo de Lago, y su hijo Ptolomeo Filadelfo la trataron con bastante miramiento, lo cual no hicieron ciertamente los reyes de Syria. Exitados estos por el mas entrañable aborrecimiento contra los judíos, cuyo nombre y religion se proponian extinguir, hicieron caer sobre la ciudad, sobre el templo y sobre la poblacion toda suerte de desastres, profanaciones y calamidades. Uno de los gobernadores enviado por Antioco Epifanes, incendió la ciudad, retirándose con sus tropas á una fortaleza que habia mandado construir en el monte Acra, cuya conducta dió á conocer el temor que sentia este gefe de que tanta opresion no viniese al fin á estallar con alguna revuelta; en lo cual concuerdan Josefo y el libro de los Macabeos, que en esta ocasion da el nombre de *ciudad de David*, á toda la que entónces se conocia con el nombre de Jerusalem. No contento con tanta violacion y vejaciones, Antioco hizo colocar el ídolo de Júpiter Olímpico en el templo; pero cansados los hebreos de tanto insulto y abuso de poder, se levantaron denodadamente bajo la conducta de los hermanos Macabeos. Empezose la lucha y siguió por algun tiempo con variada fortuna, hasta que se declaró esta enteramente por los judíos.

Simon se apoderó de la fortaleza de Acra y la mandó demoler, y con ella la misma cumbre en que habia tenido aquella su asiento, para que en lo sucesivo no dominase al templo, sino este á la expresada colina, aprovechando las demoliciones para fortificar la montaña en que posaba dicho templo. Simon trasmittió á Hireano su hijo el destino y gobierno de su patria libre ya é independiente; pero la disension no tardó en introducirse en la familia del príncipe. A favor de ella Pompeyo sitió la ciudad y tomó el templo: Craso la saqueó: los partos se apoderaron luego de ella sobre los romanos y volvieron á saquear la ciudad. Heródes el grande, hijo de Antipater, llamado el Ascalonita, general de Hireano, apoyado por los romanos, conquistó la Judea, y Antígono, último príncipe de los

tas muy pequeñas y casi sin dulce, pero muy agradable, porque el café de estos países es excelente y muy aromático.

El convento de los padres franciscanos, se llama de San Salvador: es grande, todo de bóveda, pero muy irregular en su construc-

Macabeos fué aprisionado y enviado á Antonio. Atado á un poste, este príncipe, ilustre vástago de una familia que se habia sacrificado por los intereses de su patria, fué azotado y muerto.

Heródes, pacífico poseedor de Jerusalem, llenó esta ciudad de soberbios monumentos: reparó el templo: dió doble extension al terreno que lo rodeaba, y sin perdonar dispendios, lo hizo circunvalar de fuertes murallas. Eleyó magníficos pórticos en todo su contorno y reunió á este edificio la fortaleza Antonia que estaba en su ángulo noroeste. En la parte superior de la ciudad construyó dos vastos palacios, que exedían en belleza al mismo templo.

Bajo el reinado de este príncipe fué cuando Jesucristo vino al mundo.

Herodes Agripa, nieto de aquel, encerró en la ciudad el cuartel de *Bezetha*, separado de la fortaleza por un profundo foso. Sin embargo, no pudo concluir su proyecto, que era haber continuado la muralla en torno de la nueva extension, porque la política suspicaz del emperador Claudio se opuso á ello como que con la conclusion de aquel trabajo la ciudad habria quedado inexpugnable. Despues de la muerte de Agripa la Judea quedó declarada provincia romana. Mal avenidos los judíos con el extraño dominio se sublevaron, y Tito se apoderó de la ciudad despues de un sitio muy largo, el año 70 de nuestra era; la cual fué saqueada, y quemado el templo. Un millon y cien mil hombres habian perdido la vida durante este desastroso y memorable sitio, y el número de prisioneros ascendió todavía á noventa y siete mil segun Josefo. La poblacion de Jerusalem que en tiempo de Alejandro apenas llegaba á 120,000 almas, y que en otras épocas pudo, si se quiere, llegar hasta 150,000, no podia ciertamente suministrar tan considerable número de combatientes, lo cual prueba que toda la Judea corrió de todas partes á la defensa de su ciudad y de su templo.

En tiempo de Adriano tuvo lugar nueva sublevacion. Todo lo que habia podido salvarse del furor de Tito fué demolido y destruido en esta ocasion, y sobre las ruinas de la antigua ciudad se levantó la nueva *Aelia Capitolina*, habitada por una colina romana, mandada al efecto por Adriano. Prohibiose á los judíos entrar en ella, á excepcion de una vez al año, segun atestigua S. Gregorio Nacianceno. El Calvario quedó comprendido en la nueva ciudad, pero quedaron excluidos de ella el monte Sion, y una parte del barrio de *Bezetha*, de modo que, la ciudad antigua que formaba un cuadrilongo en direccion de norte á sur, formó otro en direccion de levante á poniente, y de menor extension. Esta nueva guerra vino á ser mas funesta para los judíos que no lo habia sido la de Tito. Para borrar para siempre el nombre de la santa ciudad, no solo le fué mudado co-

cion, como son casi todos los edificios de estos países. En el interior del convento está la capilla ó iglesia pública en el primer piso alto, con una escalera para la calle, por donde suben las gentes á oír mi-

mo se ha dicho, sino que se hizo de ella una ciudad verdaderamente pagana, colocando la estatua de Vénus en el Calvario, y la de Júpiter en el Santo Sepulcro. Dos siglos debieron pasarse hasta que el emperador Constantino y su santa madre Elena, derribasen los ídolos, y consagrasen los Santos Lugares, levantando los edificios que todavía subsisten allí en gloria y obsequio de nuestra santa religion. Todavía experimentó Jerusalem nuevos desastres despues de la muerte de estos príncipes. Los persas la conquistaron el año 613 y Heraclio la reconquistó 14 años despues. El año 636 fué tomada por los sarracenos, que entonces dominaban el Egipto, cuya conquista conservaron por espacio de 463 años.

Los cristianos recobraron los Santos Lugares el año de 1099 bajo la conducta de Godofredo Buillon, el cual fué el primero que puso el pié en su muralla por asalto, cuya victoria y memorable proesa del cristiano caudillo aconteció un viérnes, á la hora novena del día, esto es á las tres de la tarde, precisamente el mismo día y la misma hora en que murió nuestro Redentor. Los conquistadores restauraron por todas partes los Santos Lugares, protegiendo los establecimientos útiles al cristianismo; pero los mahometanos volvieron á tomarla y todavía la conservan. Así es como la ciudad de Dios ha venido á ser dependencia del bajalato de Damasco.

La forma actual de Jerusalem es cuadrada; pero sus murallas no forman línea recta por ningun lado sino por la parte del Cedron, y ademas son desiguales, á causa de la diferencia de los declives de las montañas en que está situada la ciudad. Su recinto tal como se encuentra, es del tiempo de Soliman, que lo trazó en 1520. La altura de la muralla es de seis brazas, y de tres piés y medio de espesor, flanqueada de torres de trecho en trecho. El castillo Pisano llamado tambien *torre* de los Pisanos sirve actualmente de morada al gobernador turco que hay en ella. El interior de la ciudad es de mala construccion, sus calles son estrechas y la mayor parte sin pavimentar. Los turcos tienen en ella muchas mezquitas, de las cuales la de Omar es sin duda la principal, construida por este en una parte del antiguo templo, cuyo emplazamiento quedó lleno de escombros desde la expedicion de Tito. Esta mezquita ha llegado á hacerse tan célebre para los turcos como las de la Meca y Medina. Los judíos no tienen allí mas que una sinagoga, y están obligados á vivir en un barrio separado de la ciudad. Finalmente, los cristianos de todas las comuniones tienen en ella varias iglesias, particularmente los griegos cismáticos, cuyo número es considerable. El templo de la *Resurreccion* ó *del Santo Sepulcro*, situado en la parte occidental de la ciudad, en donde está comprendido el monte Calvario, es el mayor y el mas venerado de los de la santa ciudad. (Diccionario biblico.) 9